



**AGENDA**

OCTUBRE  
2018

Distrito  
**EL LLANO**

**N.º 126**

2ª época

**Gijón**


[cmillano@gijon.es](mailto:cmillano@gijon.es)

Vamos a comenzar octubre con palabras nuevas que nos permitan abrir a la curiosidad nuestros sentidos. Empecemos por la A - Arquitectura: arte de proyectar, diseñar, construir y modificar el hábitat humano. Me quedo con el arte de modificar, claro está que la continuidad también es buena. Ellas son arquitectas y tienen otra forma de ver el mundo, son minoría en una larga lista de nombres. Sus trabajos *Tan cerca*, ya empiezan a tener visibilidad; sus visiones del mundo y su sensibilidad se plasman en lo que diseñan. Estarán aquí, todo el mes. Por la B - Barrio, el nuestro, el que paseamos cada día, donde nos encontramos, vivimos y aprendemos; no encuentro una definición en el diccionario que me agrade, se ve que no son de aquí ni de allá los del sillón de la lengua. Nuestro barrio acoge a los que llegan y así crecemos. Por la C- cine, comunidad, cooperación. No te pierdas la C de este mes. Por la D- Danza, vuelve danza Xixón, danzando Mira Miró. Claro que la T- con teatro costumbrista y la muestra de FETEAS para este año no están nada mal.

Quedan muchas letras: abra páginas y no se pierda el texto completo que lo explica todo. Tómense su tiempo. La curiosidad nunca debe terminar. Continúa.

*Vamos entamar ochobre con pallabres nueves que nos permitan abrir los nuegos sentíos al conocimientu y al maxín. Vamos empecipiar pola A – Arquiteutura: arte de proyeytar, diseñar, construyir y camudar l'hábitat humanu. Quédome col arte de camudar, bien ye verdá que la continuidá ye tamién bona. Elles son arquiteutes y tienen otra manera de ver el mundu, son minoría nuna llista llarga de nomes. Los sos trabayos Tan cerca, yá van teniendo visibilidad; les sos visiones del mundu y la so sensibilidá vense no que diseñen. Van tar equí, tol mes. Pola B – Barriu, el nuesu, pel que pasiamos tolos díes, onde nos alcontramos, vivimos y deprendemos; nun atopo una definición en diccionariu que me preste, pémeque nun son d'equí nin d'acullá los del sillón de l'academia. El nuesu barriu acueye a les persones qu'aporten y d'esta miente medramos. Pola C – Cine, comunidá, cooperación. Nun escaezas la C – d'esti mes. Pola D – Danza, torna Danza Xixón, danciando Mira Miró. Claro que la T – con teatru costumista y la muestra de FETEAS pa esti añu nun tán nada mal.*

*Queden munches lletres: abri páxines y llei con procuru'l testu completu que lo esplica too. Failo pali pali. La gana de saber nun ha finir enxamás. Sigui siempre.*

## ÍNDICE

Oficina de Atención a la Ciudadanía .....	3
Deporte.....	6
Ludoteca .....	12
Sala de Estudio .....	12
Biblioteca .....	12
Mediateca .....	16
Exposiciones.....	16
Música, Danza y Teatro.....	17
Videoproyecciones .....	19
Charlas y Conferencias .....	22
Cursos y Talleres .....	23
Servicios Sociales .....	24
Resumen de Actividades .....	26



3

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

OCTUBRE 2018  
N.º 126



## OFICINA DE ATENCIÓN A LA CIUDADANÍA

CMI EL LLANO

Es el lugar al que se puede dirigir para solucionar cualquier trámite o gestión y recibir toda clase de información municipal o de otras administraciones. Trabajamos para que su gestión sea simple y su espera corta.

### INFORMACIÓN MUNICIPAL



- Acerca de los derechos y obligaciones como ciudadano.
- Sobre la utilización de los bienes y servicios públicos.
- Localización de los distintos servicios municipales, sus direcciones y teléfonos.
- De forma general sobre procedimientos, trámites y requisitos de sus solicitudes y actuaciones ante el Ayuntamiento.
- De forma particular sobre el estado de tramitación de los expedientes existentes en el Ayuntamiento.

### OTRAS ADMINISTRACIONES



- Información básica sobre requisitos, documentación o plazos de solicitud y resolución, así como entrega de formularios de solicitud.
- Información sobre organización (quién es quién en los centros administrativos), así como sus órganos, funciones, titulares y localización.
- Información sobre datos catastrales.

### GESTIÓN MUNICIPAL



- Recepción de solicitudes, comunicaciones o escritos que quieran presentar.
- Volante o certificado de empadronamiento.
- Alta o cambio de domicilio en el padrón municipal.
- Alta o duplicado de tarjeta ciudadana.
- Permisos para la realización de obras menores a través del procedimiento de ciclo rápido.
- Fe de vida para tramitar pensiones en el extranjero.
- Abonos e inscripciones en cursos o actividades deportivas o culturales.



## GESTIÓN MUNICIPAL



- Reclamaciones por infracciones en materia de consumo.
- Alegaciones a sanciones de tráfico.
- Cita e información para consulta de servicios sociales.

## OTRAS ADMINISTRACIONES



Trámites propios de otras Administraciones que se pueden gestionar en nuestras oficinas:

- Recepción, registro y remisión de solicitudes, comunicaciones o escritos dirigidos a cualquier órgano administrativo que pertenezca a cualquiera de las Administraciones (estatal, autonómica o local).
- Expedición de informes de vida laboral, con certificado digital.
- Tramitación y expedición de licencias de caza y de pesca fluvial.
- Inscripción en pruebas selectivas de empleo público.
- Certificación de datos catastrales.

## RECEPCIÓN DE SUGERENCIAS Y RECLAMACIONES



Acogida y tramitación de reclamaciones por tardanzas, desatenciones, o actuaciones irregulares así como sugerencias para mejorar la calidad de los servicios públicos; incrementar el rendimiento o el ahorro del gasto público, simplificar o suprimir trámites innecesarios o cualquier otra medida para aumentar la satisfacción de la ciudadanía.

## HORARIO

**Lunes a Viernes: 8:30 a 17:00 horas.**

## INSCRIPCIONES.

- **PROGRAMA DE TURISMO DEL IMSERSO 2018-19:** (Segunda fase de presentación de solicitudes).  
Plazo de presentación: hasta el 26 de febrero de 2019.
- **CURSOS DE NATACIÓN Y ACTIVIDADES ACUÁTICAS. PREPARACIÓN FÍSICA PARA OPOSITORES,** del 19 al 26 de octubre.



## BECAS, AYUDAS Y SUBVENCIONES.

### BECAS DEL SERVICIO DE ATENCIÓN TEMPRANA 2018-19.

Lugar y plazo de presentación de solicitudes: en la oficina de atención a la ciudadanía de este centro municipal. La convocatoria permanecerá abierta durante todo el curso escolar, siempre que las disponibilidades presupuestarias lo permitan.

### CENTRO MUNICIPAL DE EMPRESAS.

- **Ayudas a la creación de empresas.**

Presentación de solicitudes en los 15 días naturales siguientes a la Declaración Censal de Inicio de Actividad, a través del registro electrónico.

**Información y recogida de bases:** en la oficina de atención a la ciudadanía de este centro municipal.

Parque científico tecnológico de Gijón/Xixón, edificio "Impulsa", C/ Los Prados, 166.

Tfno.: 984 84 71 00 (ext. 1).

E-mail: [emprende@gijon.es](mailto:emprende@gijon.es).

## INFORMACIÓN

### EMPRESA MUNICIPAL DE LA VIVIENDA DE GIJÓN.

Ofrece información sobre los siguientes servicios y ayudas:

- **Ayudas al alquiler y a la formalización de contratos de arrendamiento de vivienda.**
- **Servicio de asesoramiento sobre vivienda.**
- **Intermediación hipotecaria.**
- **Programa de vivienda joven: "Comparte joven".**

Más información y recogida de solicitudes:

Empresa Municipal de la Vivienda de Gijón S.L.U.  
Avda. de Portugal, 84-86 bajo. Gijón.

Horario: lunes a viernes de 9:00 a 14:00 horas;  
martes de 9:00 a 17:00 horas.

Tlfnos.: 985 182 800 y 985 182 807.

Página web: <http://vivienda.gijon.es>.

Correo electrónico: [emvisa@gijon.es](mailto:emvisa@gijon.es)



6

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

OCTUBRE 2018  
N.º 126



## DEPORTE

### COMPLEJO DEPORTIVO EL LLANO-CONTRUECES.

Avenida de El Llano, 71. Teléfono 985 181 417.

#### INSTALACIONES

Frontón, pabellón, pádel y tenis (canchas descubiertas).

#### HORARIO

De lunes a viernes de 9:00 a 23:00 horas.  
Sábados de 9:00 a 21:00 horas.  
Domingos de 9:00 a 14:00 horas.

#### CMI El Llano. Sala Polideportiva.

Espacio de unos 350 m<sup>2</sup> dedicada a la práctica deportiva.

#### PISCINA EL LLANO

Avda. de El Llano 69. Teléfono: 985 181 611.

#### SERVICIOS

Gimnasio, piscina.

#### HORARIO

##### Del 2 de octubre al 31 de diciembre:

de lunes a viernes de 8:00 a 21:00 horas. Sábados de 9:00 a 14:00 horas y de 16:30 a 19:00 horas.  
Domingos de 9:00 a 14:00 horas.

#### TARIFAS Y TIEMPOS DE UTILIZACIÓN:

#### FRONTÓN (1 hora)

- Cancha descubierta ..... 1,70 €

#### TARIFAS GIMNASIO (2 horas)

Dotado con aparatos de musculación.  
A partir de 16 años.

- Entrada individual..... 2,80 €  
- Entrada individual abonados piscina .... 2,00 €  
- Entrada con abono deporte ..... 2,10 €

#### PABELLÓN (1 hora)

- Módulo ..... 9,10 €  
- Cancha completa ..... 27,30 €

#### PÁDEL (1 hora)

- Cancha descubierta ..... 3,40 €  
- Cancha descubierta con abono deporte .. 2,50 €



TARIFAS PISCINA  
(2 horas)

- Niños (hasta 13 años) . . . . . 1,70 €
- Niños con Abono Deporte (hasta 13 años) . 1,30 €
- Adultos (14 a 64 años) . . . . . 3,20 €
- Adultos con Abono Deporte (14 a 64 años) 2,30 €
- Mayores (a partir de 65 años) . . . . . 1,80 €
- Mayores con Abono Deporte  
(a partir de 65 años) . . . . . 1,40 €
- Entrada combinada gimnasio-piscina  
para mayores de 16 años . . . . . 4 €

TENIS (1 hora)

- Cancha descubierta . . . . . 3,40 €
- Cancha descubierta con abono deporte . . 2,50 €

## SERVICIOS DE ABONO DEPORTE Y ABONADOS PISCINA.

**Abono deporte.** Se trata del pago anticipado de un mínimo de 50 euros que se cargan en la tarjeta ciudadana (imprescindible PIN en manejo de la tarjeta) para efectuar un uso bonificado de las instalaciones deportivas (reservas incluidas).

**Abonados piscina.** Esta modalidad de acceso conlleva la utilización de las piscinas municipales de forma ilimitada, así como la bonificación de las tarifas de uso de los gimnasios y saunas municipales, mediante el pago de una matrícula de inscripción en cajeros y cuotas mensuales vía domiciliación bancaria.

<b>Abonado individual.</b>	Matrícula de inscripción	Cuota mensual
- Adulto (14 a 64 años)	43,90 €	11,80 €
- Niños (0 a 13 años)	29,20 €	7,40 €
- Mayores (a partir de 65 años)	29,20 €	7,40 €

### **Abonado familiar.**

Podrán ser abonados familiares los de primer grado que convivan con el titular.

- Matrícula de inscripción . . . . . 72,90 €
- Mensualidades primer miembro . . . . . 11,80 €
- Cambio de abonado individual a familiar . . 29,00 €
- Mensualidades por cada miembro restante . 6,30 €



## CURSOS NATACIÓN (mensual). Piscina El Llano.

- **BEBÉS de 12 a 24 meses** (30 minutos).  
Viernes a las 10:45 horas. Sábados a las 12:30, 13:00 y 13:30 horas. 19,50 €/mes.
- **NIÑOS 2 -3 AÑOS** (30 minutos).  
Lunes y miércoles a las 16:30 y 17:00 horas. Martes y jueves a las 16:15 horas. 33,90 €/mes.  
Viernes a las 19:00 y 19:30 horas.  
Sábados a las 11:30 y 12:00 horas. 17,00 €/mes.
- **NIÑOS 2º INFANTIL A 1º DE PRIMARIA** (30 minutos).  
Lunes y miércoles a las 17:30, 18:00, 18:30 y 19:00 horas. 28,90 €/mes.  
Martes y jueves a las 16:45, 17:15, 17:45 y 18:15 horas. 28,90 €/mes.  
Viernes a las 16:00, 16:30, 17:00, 17:30, 18:00 y 18:30 horas. Sábados a las 10:00, 10:30 y 11:00 horas. 14,50 €/mes.
- **NIÑOS 2º PRIMARIA/ 2º SECUNDARIA** (45 minutos).  
Lunes y miércoles a las 16:30, 17:15, 18:00, 18:45 y 19:30 horas. Martes y jueves a las 17:15, 18:00, 18:45 y 19:30 horas. 19,90 €/mes.  
Viernes a las 16:30, 17:15, 18:00, 18:45 y 19:30 horas. Sábados a las 11:30 y 12:15 horas. 10,50 €/mes.
- **ADULTOS** (45 minutos).  
Lunes, miércoles y viernes a las 10:00 horas. 35,70 €/mes.  
Lunes y miércoles a las 20:15 horas. 24,50€/mes.  
Martes y jueves a las 9:15, 13:30, 16:30 y 20:15 horas. 24,50 €/mes.
- **ADULTOS JÓVENES** de 15 a 20 años (45 minutos).  
Martes y jueves a las 19:30 horas. 24,50 €/mes.
- **MANTENIMIENTO ACUÁTICO** de 15 a 64 años (45 minutos).  
Lunes y miércoles a las 9:15 y 20:15 horas. 24,50 €/mes.
- **GIMNASIA ACUÁTICA** de 15 a 64 años (45 minutos).  
Lunes y miércoles a las 19:30 horas. 34,60 €/mes (imprescindible saber nadar).





- **AQUA CARDIO** de 15 a 64 años (*45 minutos*).  
Viernes a las 20:15 horas, 17,80 €/mes.  
Martes y jueves a las 18:45 horas. 35,50 €/mes.

**RENOVACIONES: DEL 7 AL 16 DE OCTUBRE.  
INSCRIPCIONES: DEL 19 AL 26 DE OCTUBRE.**

## **CURSOS DEPORTIVOS.**

### **Trimestre octubre/diciembre.**

#### **C.D. El Llano - Contrueces.**

- **PÁDEL** (*A partir de 14 años*).  
Pistas descubiertas.  
Lunes y miércoles a las 11:00, 12:00, 18:00,  
19:00 y 20:00 horas. 64,50 €/trimestre.
- **TENIS** (*De 8 años a 14 años*)  
Pistas descubiertas.  
Martes y jueves a las 17:00 y 18:00 horas.  
48,60 €/trimestre.
- **TENIS** (*A partir de 14 años*)  
Pistas descubiertas.  
Martes y jueves a las 12:00, 19:00 y 20:00 horas  
48,60 €/trimestre.
- **PATINAJE** (*A partir de 14 años*).  
Lunes y miércoles a las 17:00 horas.  
36,30 €/trimestre.

## **MANTENIMIENTO FÍSICO ADULTOS.**

### **Trimestre octubre/diciembre.**

- **ACONDICIONAMIENTO GLOBAL** (*de 14 a 64 años*).  
**Centro Municipal Integrado de El Llano.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 20:00 horas.  
Precio: 3 días: 42,00 €/trimestre.
- **AERÓBIC** (*de 14 a 64 años*).  
**Complejo Deportivo El Llano-Contrueces.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 9:30, 10:30 y  
16:00 horas.  
**Colegio Manuel Martínez Blanco (El Llano).**  
Lunes, miércoles y viernes a las 18:30 horas.  
**Colegio Rey Pelayo.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 20:00 horas.  
Precios: 3 días: 36,00 €/trimestre.



- **AERO GAP** *(de 14 a 64 años)*.  
**Complejo Deportivo El Llano-Contrueces.**  
Martes y jueves a las 11:00 horas.  
Precio: 36 €/trimestre.
- **GIMNASIA DE MANTENIMIENTO 1-intensidad media-alta** *(de 14 a 64 años)*.  
**Complejo Deportivo El Llano-Contrueces.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 9:30 horas.  
Martes y jueves a las 9:00 horas.  
**Centro Municipal Integrado de El Llano.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 9:00, 17:00 y 19:00 horas.
- **GIMNASIA DE MANTENIMIENTO 2-intensidad media** *(mayores de 14 años)*.  
**Complejo Deportivo El Llano-Contrueces.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 10:30 horas.  
Martes y jueves a las 9:00 horas.  
**Centro Municipal Integrado de El Llano.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 10:00 y 18:00 horas.  
**Colegio Manuel Martínez Blanco (El Llano).**  
Lunes, martes y jueves a las 20:15 horas.  
Precios: 2 días: 24,00 €/trimestre.  
3 días: 36,00 €/trimestre.
- **PILATES** *(de 14 a 64 años)*.  
**Centro Municipal Integrado de El Llano.**  
Lunes y miércoles a las 16:15 horas.  
Martes y jueves a las 16:15 horas.  
Viernes a las 16:15 horas.  
Precios: 1 día 27 €/trimestre.  
2 días 54 €/trimestre.
- **YOGA** *(mayores de 14 años)*.  
**Centro Municipal Integrado de El Llano.**  
Lunes y miércoles a las 11:00 y 12:00 horas.  
Martes y jueves a las 9:00, 10:00, 11:00, 17:00, 18:00, 19:00 y 20:00 horas.  
Precio: 42,00 €/trimestre.
- **ZUMBA** *(de 14 a 64 años)*.  
**Centro Municipal Integrado de El Llano.**  
Sábado a las 11:00 y 12:00 horas.  
Precio: 20,00 €/trimestre.



## INSCRIPCIONES

En las oficinas de atención a la ciudadanía, internet y cajeros ciudadanos. Imprescindible tarjeta ciudadana. *Todas las actividades podrían sufrir modificaciones de última hora, en las instalaciones y/o horarios previstos, por necesidades de programación.*

## MANTENIMIENTO FÍSICO MAYORES. Trimestre octubre/diciembre.

- **GIMNASIA** (*mayores de 65 años*).  
**Complejo Deportivo El Llano-Contrueces.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 10:00, 11:00 y 12:00 horas. Martes y jueves a las 10:00, 11:00 y 12:00 horas.  
Precio: 2 días: 17,70 €/trimestre.  
3 días: 26,60 €/trimestre.
- **NATACIÓN** (*mayores de 65 años*).  
**Piscina El Llano.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 11:30 y 12:15 horas. Martes y jueves a las 10:45 y 11:30 horas.  
Precio: 2 días: 28,30 €/trimestre.  
3 días: 42,40 €/trimestre.
- **ACTIVIDAD COMBINADA.**  
Actividad compuesta por gimnasia (2 o 3 días) y natación (3 o 2 días), cinco días en semana en las mismas instalaciones.  
Precio: 46,50 €/trimestre.

## INSCRIPCIONES

Previo reconocimiento médico en el Centro de Medicina Deportiva (Centro Municipal de El Coto. Plaza de La República, s/n.- 2ª planta, de 9:00 a 14:00 horas. Tfno. 985 181 708). Imprescindible tarjeta ciudadana. *Las actividades podrían sufrir modificaciones de última hora en las instalaciones y/o horarios previstos por necesidades de programación.*



12

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

OCTUBRE 2018  
N.º 126



## LUDOTECA

Guardería de 1 a 3 años. Ludoteca de 4 a 12 años.  
Horario, de lunes a viernes de 8:00 a 20:00 horas.  
Sábados, abierto mañanas.

Sábados tardes, cumpleaños.

- **Viernes, 19 de octubre: Festival del otoño. Pintacaras, minidisco y merienda.**

De 17:00 a 19:00 horas. Hasta 12 años.

- **Miércoles, 31 de octubre: Gran Fiesta de Halloween.**

**Una tarde terrorífica que incluye merienda, juegos, concurso de disfraces...**

De 17:00 a 19:00 horas. Hasta 12 años.

Tarifas habituales: horas sueltas, bonos y mes completo.

En la propia ludoteca, en el teléfono 633 796 605, o bien a través de correo electrónico [ludotecagea@gmail.com](mailto:ludotecagea@gmail.com)

INFORMACIÓN E  
INSCRIPCIONES



## SALA DE ESTUDIO



Espacio climatizado destinado en exclusiva al estudio con material propio, en el más amplio horario de uso de este Centro. Dispone de taquillas autoservicio.

### HORARIO.

De 8:00 a 21:45 horas, de lunes a sábado.

De 8:00 a 14:45 horas los domingos.



## BIBLIOTECA



**En las dos bibliotecas del Distrito puede encontrar los siguientes servicios:**

- Préstamo de libros, CD, CD-ROM, vídeos y revistas (plazo: 30 días, durante los meses de verano).
- Prensa local, regional y nacional.
- Sala de lectura (Sección infantil y juvenil) y Mediateca (Internet).

**Biblioteca del Centro Municipal Integrado de El Llano.****Horario:** de 9:00 a 20:00 horas, de lunes a sábados.**Biblioteca del Centro Municipal de Contrueces.****Horario:** de lunes a viernes, ininterrumpidamente abierta, de 9:00 a 20:00 horas.NOVEDADES  
LIBROS ADULTOS***El gigante enterrado.***

Kazuo Ishiguro. Anagrama, 2017.

En una aldea inglesa en plena Edad Media, Axl y Beatrice, una pareja de ancianos parten en busca de su hijo, quien se marchó hace tiempo aunque las circunstancias concretas de su marcha no las recuerdan, porque han perdido buena parte de su memoria debido a lo que llaman “la niebla”.

<https://www.elcultural.com/revista/letras/El-gigante-enterrado/38977>

➔ Biblioteca de El Llano. 820-3 ISH.

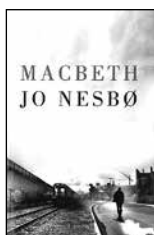
***Una historia en bicicleta.***

Ron McLarty. Círculo de Lectores, 2005.

Sin saber muy bien cómo, Smithy y sus 126 kilos se encuentran pedaleando sobre su vieja bicicleta en dirección igualmente incierta. Tal vez huye de la reciente muerte de sus padres en un accidente de coche o de la nostalgia que siente por su hermana desaparecida.

[https://books.google.es/books/about/Una\\_historia\\_en\\_bicicleta.html?id=V2TmAQAACAAJ&source=kp\\_book\\_description&redir\\_esc=y](https://books.google.es/books/about/Una_historia_en_bicicleta.html?id=V2TmAQAACAAJ&source=kp_book_description&redir_esc=y)

➔ Biblioteca de El Llano. 820-3 MCL.

***Macbeth.***

Jo Nesbø. Lumen, 2018.

Thriller basado en la obra homónima de Shakespeare.

<https://goo.gl/yqxYWz>

➔ Biblioteca de Contrueces. 839-3 NES.

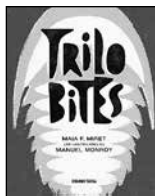
NOVEDADES  
INFANTILES Y  
JUVENILES**Un... mundo maravilloso.**

Antonio Ladrillo. Fulgencio Pimentel, 2017.

Este álbum para los más pequeños muestra la naturaleza en todos sus aspectos: una sombra, un cielo inmenso, un mosquito, la comida de un mosquito...  
[http://www.canallector.com/23961/Un...mundo\\_maravilloso](http://www.canallector.com/23961/Un...mundo_maravilloso)

Biblioteca de Contrueces.  
AMARILLO CUENTOS LAD.

Biblioteca de El Llano. AMARILLO CUENTOS LAD.

**Trilobites.**

Maia F. Miret, Manuel Monroy. Océano, 2017.

Libro de divulgación científica para niños que trata sobre estos seres que, a pesar de no ser tan espectaculares como los dinosaurios, tienen mucho que decir sobre el pasado remoto de la Tierra.

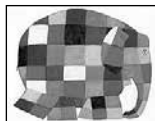
<https://goo.gl/1nCviu>

Biblioteca de Contrueces. AZUL 56 MIR.

NOVEDADES DE  
DVDs**Los sobornados.**

Dirigida por Fritz Lang. Estados Unidos, 1953.

Tras suicidarse, el policía Tom Duncan deja una carta en la que confiesa haberse dejado sobornar por una banda de gánsters.

[https://es.wikipedia.org/wiki/Los\\_sobornados](https://es.wikipedia.org/wiki/Los_sobornados)Biblioteca de Contrueces. Biblioteca de El Llano.  
CINE NEGRO LAN.**EXPOCUENTOS.****Biblioteca infantil (primera planta). CMI El Llano.***Poemes de caramelu.***Hall. Primera planta CMI El Llano.***El gran libro de los retratos de animales.*

A partir de 6 años.

**LA HORA DE LOS CUENTOS.**

Para niños entre 4 y 7 años.

**Biblioteca Centro Municipal Integrado de El Llano.**

Miércoles 10 y 24 a las 18:00 horas.

**Biblioteca de Contrueces.**

Martes 9 y 23 a las 18:00 horas.



### BEBÉ CUENTOS.

Para bebés de 0 a 2 años (inclusive).

**Biblioteca de Contrueces.**

Lunes 22 a las 18:00 horas.



### TALLER DE CREACIÓN LITERARIA.

Sesiones: miércoles 10 y 24 a las 19:00 horas.

En el blog del taller de creación literaria:

<http://tallerllano.wordpress.com/>



### CLUB de LECTURA.

**Biblioteca Centro Municipal Integrado de El Llano.**

Martes 9 de octubre, a las 19:00 horas.

Este mes leemos *Anatomía de un instante* de Javier Cercas.

En el blog del club de lectura:

<http://clubllano.wordpress.com/>

### INFORMACIÓN

### Biblioteca de Contrueces.

Miércoles 10 de octubre, de 10:30 a 12:00 horas.

Este mes leemos *El padre de Blancanieves* de Belén Gopegui.



### CLUB de LECTURA JUVENIL.

- **Biblioteca Centro municipal integrado de El Llano.**

Martes 16, de 18:00 a 19:30 horas.

- **Biblioteca de Contrueces.**

Lunes 15 y 29, de 18:00 a 19:30 horas.



### CLUB DE LECTURA INFANTIL.

- **Biblioteca de Contrueces.**

Miércoles 10 y 24, de 18:00 a 19:30 horas.



### IDIOMAS EN COMPAÑÍA.

Grupos en la **biblioteca de El Llano:**

- Inglés intermedio. Jueves. 9:00 horas.

- Inglés avanzado. Lunes. 16:00 horas.

- Inglés avanzado. Viernes. 16:00 horas.

- Francés medio. Miércoles. 16:00 horas.

<http://bibliotecas.gijon.es/page/14003-idiomas-en-compania>

### INFORMACIÓN



16

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

OCTUBRE 2018  
N.º 126



## MEDIATECA

### **Cuaderno de bit-ácora.**

Recomendamos como complemento al curso UP de reparación de bicicletas:



### ***Hinchar la rueda de la bici en dos segundos.***

[https://www.youtube.com/watch?v=7JO\\_aM5vQtA&t=0s&index=14&list=PL50619939FBEEAB47](https://www.youtube.com/watch?v=7JO_aM5vQtA&t=0s&index=14&list=PL50619939FBEEAB47)



Para quienes les gusta escribir. Una aplicación para compartir historias noveladas con otras personas.

[wattpad.com](http://wattpad.com)

Acceso libre a navegación con tarjeta ciudadana. Tendrán prioridad de acceso los cursos o talleres programados.



## EXPOSICIONES

### ***TAN CERCA DE ELLAS. MUJERES ARQUITECTAS.***

Exposición resultado del proyecto de colaboración cultural y creativa de los Colegios de Arquitectos de Asturias, Cantabria y Vasco-Navarro, en su delegación de Bizkaia, que busca acercar la labor de las mujeres arquitectas y artistas de otras disciplinas en la creación de la identidad de las ciudades de Gijón, Santander y Bilbao.

Organizan: Colegio Oficial de Arquitectos de Asturias, Colegio Oficial de Arquitectos de Cantabria y Colegio Oficial de Arquitectos Vasco-Navarro (Delegación de Bizkaia).

Lunes 8 de octubre, 19:30 horas, salón de actos, charla: "Tan cerca de ellas, mujeres arquitectas".



Del 10 octubre al  
4 de noviembre.  
Sala de  
Exposiciones.





17

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

OCTUBRE 2018  
N.º 126



Hasta el 8 de octubre.  
Sala de exposiciones.



Miércoles 3,  
8:30 horas.  
Aula 3.

### ***LAS PERSONAS REFUGIADAS SON BIENVENIDAS EN EL BARRIO.***

Accem, Grupo Eleuterio Quintanilla y Acción en Red.  
Organizan: Accem, Grupo Eleuterio Quintanilla y Acción en Red.

Colabora: Dpto. de Proyectos Culturales (FMCEyUP).

### **CHARLA: PARTICIPACIÓN COMUNITARIA EN EL BARRIO. LA IMPORTANCIA DE ASOCIARSE.**

Desde la colaboración estrecha y a pie de calle ambos colectivos quieren potenciar, mejorar y dinamizar nuestro barrio de El Llano y proyectarlo al resto de la ciudad de Gijón. Esta charla está destinada a personas refugiadas y solicitantes de asilo.

Conferenciante: Asociación Sociocultural La Serena.

Organiza: Accem y Asociación Sociocultural La Serena.

Colabora: Dpto. de Proyectos Culturales (FMCEyUP).



## **MÚSICA, DANZA Y TEATRO**

Todos los espectáculos de salón de actos son de entrada libre hasta completar aforo.

### **MÚSICA.**

Aforo: 156 butacas.

### ***I FESTIVAL DE MÚSICA DE PULSO Y PÚA CIUDAD DE GIJÓN.***

La Sonatina Gijonesa Fidelio Trabanco homenajea a la figura de Gonzalo Mieres, gran impulsor de esta orquesta.

Acompañan al grupo la Agrupación de Pulso y Púa Fresneda, de los Corrales de Buelna, Cantabria, con una amplia y consolidada trayectoria musical que iniciada en 1995.

Organiza: Sonatina Gijonesa Fidelio Trabanco.

Colabora: Dpto. de Proyectos Culturales (FMCEyUP).



Sábado 6,  
19:00 horas.  
Salón de actos.



Miércoles 17,  
19:00 horas.

### ***FESTIVAL DE LA ASOCIACIÓN DE INTÉRPRETES DE LA CANCIÓN ASTURIANA (A.I.C.A.).***

Tonada asturiana, gaita y humor: José Manuel Robledo García (Lolo de Cabranes) y Hermenegildo González Arias (El Gallín de La Troncá) interpretarán canciones, como solistas, o acompañados de la gaitera Andrea Fernández Joglar. El monologuista José Manuel Reguero López (El Maestru), pondrá el toque de humor.

Presenta: Fernando Ruiz Fernández.

Organiza: Asociación de Intérpretes de la Canción Asturiana (A.I.C.A.).

Colabora: Dpto. de Proyectos Culturales (FMCEyUP).

## **DANZA.**

### ***MIRAMIRÓ.***

Compañía de Danza Baal.

- 18:00 horas (sesión para todos los públicos).  
Entrada libre hasta completar aforo.

Un espectáculo de danza y animación de video que nace a partir del universo del artista catalán Joan Miró. Sus pinturas de vivos colores y caprichosas formas adquieren vida y nos transportan a un mundo imaginario, que deja volar la imaginación, sobre todo, en los más pequeños.

Organiza: Dpto. de Promoción de las Artes (FMCEyUP).  
Duración aprox. 60'.

Edad recomendada: a partir de 4 años.

## **TEATRO ADULTOS.**

### ***TENGO UN MILLÓN.***

Teatro Trama.

Esta comedia escrita por Víctor Ruiz Iriarte y estrenada en el Teatro Lara de Madrid en 1960 la volvemos a ver representada por la compañía de teatro Trama. El contraste entre la realidad de cierta estrechez económica que atraviesa la pareja protagonista de la obra y sus múltiples sueños se entrelazan con una intriga policiaca.

Duración aprox.: 90'.

Organiza: FETEAS.

Colabora: Dpto. de Proyectos Culturales (FMCEyUP).



Jueves 25,  
18:00 horas.  
Salón de actos.



Jueves 18,  
19:00 horas.



19

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

OCTUBRE 2018  
N.º 126



## VIDEOPROYECCIONES

### CICLO OCTUBRE: CUANDO NACIÓ LA CULTURAL GIJONESA.

El cine del 68, una selección tras la que poder elegir la propuesta para diciembre.



Organiza: Sociedad Cultural Gijonesa 19:30 horas.  
Presenta Nacho Muñiz. (VOS).

#### ***Besos robados (Baisers volés)***, 1968.

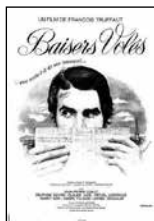
Dirección: François Truffaut.

Intérpretes: Jean-Pierre Léaud, Claude Jade, Delphine Seyrig.

Duración: 90 min.

Nacionalidad: Francia.

Esta película forma parte del ciclo dedicado al personaje de Antoine Doinel, creado por Truffaut en "Los cuatrocientos golpes". El protagonista, tras ser expulsado por el ejército en una de las escenas cinematográficas más sutilmente irreverentes contra el estamento militar, visita a su antigua novia. (Filmaffinity).



Viernes 5,  
19:30 horas.

#### ***El guateque (The Party)***, 1968.

Dirección: Blake Edwards.

Intérpretes: Peter Sellers, Claudine Longet, Marge Champion.

Duración: 99 min.

Nacionalidad: EE.UU.

Aunque en su momento ya la proyectamos era inevitable repetir esta magnífica comedia de Blake Edwards, el último clásico de la comedia americana. Para quienes tengan la fortuna de no haberla visto nunca, no podrán parar de reír con las meteduras de pata y la torpeza delirantes de Sellers. (Filmaffinity).



Viernes 19,  
19:30 horas.



20

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

OCTUBRE 2018  
N.º 126



Viernes 26,  
19:30 horas.

***La semilla del diablo (Rosemary's Baby), 1968.***

Dirección: Roman Polanski.

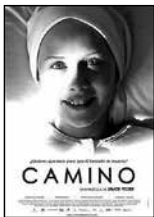
Intérpretes: Mia Farrow, John Cassavetes, Ruth Gordon.

Duración: 136 min.

Nacionalidad: EE.UU.

Con este film Polanski consigue una de las atmósferas más inquietantes de la historia del cine de suspense. Los Woodhouse, un matrimonio neoyorquino, se mudan a un edificio situado frente a Central Park, sobre el cual, según un amigo, pesa una maldición. Una vez instalados, se hacen amigos de Minnie y Roman Castevet, unos vecinos que los colman de atenciones. Ante la perspectiva de un buen futuro, los Woodhouse deciden tener un hijo... (Filmaffinity).

**CICLO DE CINE "ACTRICES DE PREMIO".**



Martes 9,  
19:00 horas.  
Salón de actos.

***Camino.***

(España, 2008, 143').

Director: Javier Fesser. Intérpretes: Nerea Camacho, Carme Elías, Mariano Venancio y Manuela Vellés.

En esta película se narra, de manera fabulada, la historia de Alexia González- Barros y González, una niña vinculada al Opus Dei, fallecida en 1985, a los 14 años de edad, y que actualmente está en proceso de beatificación.

No recomendada para menores de 13 años.

Organiza: Foro de Mujeres de El Llano.

Colabora: Dpto. de Proyectos Culturales  
(FMCEyUP).

**DÍA INTERNACIONAL DE LA ERRADICACIÓN DE LA POBREZA.*****Las Uvas de la Ira.***

Dirige: John Ford. Intérpretes: Henry Fonda...  
(EE.UU., 1940, 129').

Apta para todos los públicos.

En el marco de las actividades del **Día Internacional de la Erradicación de la Pobreza** la Red Europea de Lucha Contra la Pobreza y la Exclusión Social en Asturias (EAPN-AS) proyecta este título, basado en el libro del mismo nombre que recibió el premio Pulitzer en 1940; un crudo relato de las consecuencias de la crisis de 1929 que asoló Estados Unidos, recorriendo el tortuoso viaje de una familia escapando de la pobreza.

Organiza: Red Europea de Lucha Contra la Pobreza y la Exclusión Social en Asturias (EAPN-AS).



Sábado 13,  
19:00 horas.  
Salón de actos.

**CINE FORUM. CICLO "FILMÁBAMOS AYER".*****Mi tío Jacinto.***

(España-Italia, 1956, 90').

Director: Ladislao Vajda. Intérpretes: Pablito Calvo, Antonio Vico, José Marco Davó, Juan Calvo, Mariano Azaña, Pastora Peña, Miguel Gila y José Isbert.

Jacinto, un torero retirado que vive miserablemente con su sobrino Pepote, un niño huérfano, recibe una mañana una carta que le invita a participar en una charlotada que se celebrará ese mismo día en la plaza de toros de Las Ventas...

No recomendada para menores de 16 años.

Coordina: José Ignacio Fernández de Castro.

Colabora: Dpto. de proyectos Culturales.



Lunes 29,  
19:00 horas.  
Salón de actos.



22

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

OCTUBRE 2018  
N.º 126



## CHARLAS Y CONFERENCIAS



Jueves 18,  
19:30 horas.  
Aula 3.

### **CHARLA: LA REVOLUCIÓN DE LA DANZA. MUJERES EN DANZA.**

Recorrer la historia de esta disciplina nos descubre de qué manera la danza ha contribuido a contar la propia historia de la mujer y el feminismo. Este ha sido el centro de trabajo y la motivación principal de un gran número de bailarinas de distintas disciplinas que impulsaron “la revolución de la danza” para dejar de ver a las mujeres y lo femenino como algo onírico y perfecto, casi inalcanzable. Ellas acercaron la realidad para poder afirmar en palabras de Isadora Duncan que “bailar es vivir”.

Conferenciante: Elena Reales, profesora de Danza.

Organiza: Foro de Mujeres de El Llano.

Colabora: Universidad Popular (FMCEyUP).

### **CHARLA: LA FILOSOFÍA ANTE NUESTRAS REPRESENTACIONES AQUÍ Y AHORA: SOBRE LAS IMÁGENES Y SONIDOS QUE NOS DICEN QUIÉNES SOMOS.**

La percepción de las imágenes y de los sonidos están condicionadas por las capacidades de cada individuo y por las interferencias que se perciban por los sentidos de la vista y los oídos. Con motivo de la celebración el 27 de octubre, del **Día del Patrimonio Audiovisual**, descubriremos, recordaremos y compartiremos los bienes audiovisuales que nos han sido legados.

Organiza: Foro Filosófico Popular “Pensando aquí y ahora”.

Coordina: José Ignacio Fdez. de Castro.



Martes 30,  
19:30 horas.  
Aula 3.

### **Conferencia: Pequeños Hiperactivos.**

A cargo de Pablo Monico. Semana Europea de Sensibilización del TDAH.

Actividad lúdica paralela en aula 1 para los niños y niñas.

Organiza: Asociación ANHIPA.



Sábado 20,  
17:30 horas.  
Salón de actos.



23

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

OCTUBRE 2018  
N.º 126



Jueves 25,  
19:30 horas.  
Aula 3.

## EL ESTADO ANTE LAS CUSTODIAS COMPARTIDAS IMPUESTAS Y EL IMPAGO DE PENSIONES ALIMENTICIAS A HIJAS E HIJOS.

Ponentes: Carina Corte y Ana Álvarez Pereiro  
abogadas.

Organiza: Foro de Mujeres de El Llano.

Colabora: Asociación de Mujeres Separadas y  
Divorciadas de Asturias.



Viernes 26,  
de 17:00 a 18:00  
horas.

## IMPRIMIENDO EL FUTURO.

**Conferencias medialab \_** para todas las edades;  
sin conocimientos previos; sin inscripción.

Totalmente gratuito. Primera de tres interesantes  
propuestas relacionadas con las tecnologías y  
nuestro mundo actual. Ven al Centro del viernes 26  
a las cinco. Hablamos y te lo contamos.

Introducción a la impresión 3D. Características,  
capacidades, aplicaciones, presente y futuro  
de esta tecnología.

medialab \_ Universidad de Oviedo. Gijón Impulsa.  
CMI de El Llano.



## CURSOS Y TALLERES

### CURSOS UNIVERSIDAD POPULAR.



La Universidad Popular arranca los días 3 y 4 de octubre. Comienza cocina, microrelatos, jardinería... hasta un total de 23. Nervios, libretas e ilusión en el comienzo de esta nueva edición que esperamos le satisfaga y le haga repetir en la UP. Socialización, aprendizaje, participación, esos son los tres ingredientes básicos de esta oferta de formación no reglada municipal que vuelve a llenar nuestras aulas de actividad.



24

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

OCTUBRE 2018  
N.º 126



## SERVICIOS SOCIALES

### EL SISTEMA PÚBLICO DE SERVICIOS SOCIALES.

El Distrito de El Llano cuenta con estos dos puntos de atención:

CITA PREVIA:  
985 185 249.

#### **Centro Municipal Integrado de El Llano.**

El horario de atención al público durante octubre:  
lunes a viernes de 9:00 a 14:00 horas;  
martes de 15:30 a 17:00 horas.

CITA PREVIA:  
985 181 524.

#### **Centro de Servicios Sociales de Contruaces.**

El horario de atención al público durante octubre:  
lunes a viernes de 9:00 a 14:00 horas;  
martes de 15:30 a 17:00 horas.

Las **prestaciones del sistema público de servicios sociales** que se pueden solicitar a lo largo de todo el año, son las siguientes.

- Prestaciones dirigidas a la atención a la mujer y la infancia.
- Prestaciones dirigidas a la integración y atención de colectivos desfavorecidos.
- Prestaciones para la atención de personas mayores y/o personas con discapacidad.

**La mayoría de estas prestaciones requieren para su concesión de la orientación y valoración previa de la Trabajadora Social.**

### Programa “CAMINANDO POR LA VIDA”.



Su fin es incentivar la práctica del ejercicio físico entre la ciudadanía y concretamente, entre las personas mayores y en aquellas que no realizan ejercicio de manera habitual.

Cuarenta rutas a lo largo del año, de martes a jueves, de las cuales 36 rutas serán en horario de 10:00 a 13:00 horas y 4 rutas se llevarán a cabo en horario de tarde, de 16:30 a 18:30 horas.





### Rutas octubre:

- **R29. SUBIDA A LA CAMPA TORRES.**

Fecha: martes, 2 de octubre. TARDE.

Recorrido: Casa del Mar, Jove, Arnao, Campa Torres, Veriña, Jove, Casa del Mar.

Inicio: Casa del Mar. 16:30 horas.

Final: Casa del Mar. 18:30 horas.

Distancia: 7,2 km.

Dificultad: media.

- **R30. CAMINANDO POR JOVE.**

Fecha: miércoles, 10 de octubre.

Recorrido: Casa del Mar, Jove, Alto La Campa, Veriña, Cementerio Jove, Jove, Casa del Mar.

Inicio: Casa del Mar. 10:00 horas.

Final: Casa del Mar. 13:00 horas.

Distancia: 8,2 km.

Dificultad: baja-media.

- **R31. SUBIDA A LA CAMPA TORRES.**

Fecha: jueves, 18 de octubre.

Recorrido: Casa del Mar, Jove, Muselín, Campa Torres, Faro, Veriña, Jove, Casa del Mar.

Inicio: Casa del Mar. 10:00 horas.

Final: Casa del Mar. 13:00 horas.

Distancia: 10,5 km.

Dificultad: media.

- **R32 RECORRIENDO FONTACIERA.**

Fecha: Martes, 23 de octubre.

Recorrido: Fontaciera, Porceyo, Tremañes, Nuevo Gijón.

Inicio: Iglesia Nuevo Gijón 10:00 horas.

AUTOCAR IDA.

Final: Nuevo Gijón, 13:00 horas.

Distancia: 10,5 km.

Dificultad: media.

**• R33 CAMINANDO POR JOVE.**

Fecha: miércoles, 31 de octubre.

Recorrido: Casa del Mar, Jove, Alto La Campa, Veriña, Cementerio Jove, Jove, Casa del Mar.

Inicio: Casa del Mar. 10:00 horas.

Final: Casa del Mar. 13:00 horas.

Distancia: 8,2 km.

Dificultad: baja-media.

- Se oferta un máximo de 52 plazas por salida.
- **Inscripción gratuita con tarjeta ciudadana en cualquier oficina de atención a la ciudadanía, cajeros ciudadanos o internet. Desde el día 23 del mes anterior.**

**RESUMEN DE ACTIVIDADES**

Entrada libre hasta completar aforo.

**Miércoles 3,**  
18:30 horas.

Charla: Participación comunitaria en el barrio. La importancia de asociarse. ACCEM. Aula 3.

**Viernes 5,**  
19:30 horas.

Videoproyección. Cine Sociedad Cultural Gijonesa: *Besos robados* (VOS): salón de actos.

**Sábado 6,**  
19:00 horas.

La Sonatina Gijonesa “Fidelio Trabanco” homanejea a Gonzalo Mieres. Salón de actos.

**Lunes 8,**  
19:30 horas.

Tan cerca de ellas. Coloquio: Mujeres arquitectas. Salón de actos.

**Martes 9,**  
19:00 horas.

Club de lectura. Aula 2.

**Martes 9,**  
19:00 horas.

Ciclo Actrices e premio: *Camino*. Salón de actos.

**Miércoles 10 y 24,**  
18:00 horas.

La hora de los cuentos. Edades: entre 4 y 7 años. Biblioteca.

**Miércoles 10 y 24,**  
19:00 horas.

Taller de creación literaria. Sala de reuniones 1.

**Sábado 13**  
19:00 horas.

Cine inclusivo: *Las Uvas de la Ira*. Salón de actos.  
Día Internacional de la erradicación de la pobreza.



1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

- Martes 16,**  
18.00 horas. Club de lectura juvenil. Biblioteca de El Llano. Aula 2.
- Miércoles 17,**  
19:30 horas. Festival AICA. Tonada y humor. Salón de actos.
- Jueves 18,**  
19:00 horas. Teatro, Muestra FETEAS 2018. *Tengo un millón.* Compañía Trama teatro. Salón de actos.
- Jueves 18,**  
19:30 horas. Charla: la revolución de la danza. Mujeres en danza. Aula 3.
- Viernes 19,**  
19:30 horas. Videoproyección. Cine Sociedad Cultural Gijonesa. *El Guateque.*
- Sábado 20,**  
17:30 horas. Conferencia: Pequeños Hiperactivos. Pablo Monico. Salón de Actos. Actividad lúdica paralela en aula 1 para los niños y niñas.
- Jueves 25,**  
18:00 horas. Danza Xixón: Mira Miró. Todos los públicos. Salón de actos. Entrada libre hasta completar aforo.
- Jueves 25,**  
19:30 horas. Foro de mujeres. Charla Custodia compartida, impuestos e impago de pensiones. Aula 3.
- Viernes 26,**  
17:00 horas. Conferencia: medialab \_ Introducción a la impresión 3D. Aula 4.
- Viernes 26,**  
19:30 horas. Videoproyección. Cine Sociedad Cultural Gijonesa. *La semilla del diablo.* Salón de actos.
- Lunes 29,**  
19:00 horas. Cine Forum: *Mi tío Jacinto.* Salón de actos.
- Martes 30,**  
19:30 horas. Charla: la filosofía ante nuestras representaciones aquí y ahora: sobre las imágenes y sonidos que nos dicen quiénes somos. Aula 3.

## EXPOSICIONES.

Del 10 de octubre al 4 de noviembre.

***Tan Cerca de ellas: mujeres arquitectas.***  
Organizan: Colegio Oficial de Arquitectos de Asturias, Colegio Oficial de Arquitectos de Cantabria y Colegio Oficial de Arquitectos Vasco-Navarro (Delegación de Bizkaia).

Hasta el 8 de octubre.

***Las personas refugiadas son bienvenidas al barrio.***

[www.gijon.es](http://www.gijon.es)

Distrito  
EL LLANO



i

## CMI EL LLANO

Río de Oro, 37. 33209 Gijón  
T 985 185 240 | F 985 185 244  
[cmillano@gijon.es](mailto:cmillano@gijon.es)

## HORARIO

Lunes a sábado, de 8.00 a 22.00 h.  
Domingos, de 8.00 a 15.00 h.



Ayuntamiento  
de Gijón

Servicio de Relaciones Ciudadanas